

[-1-]

22. Sitzung

Sitzungstag:  
13. Oktober 1962

Sitzungsort:  
Gemeindeamt Gaschurn

anwesend    abwesend    Abwesenheitsgrund

Vorsitzender:  
Wachter Peter

Franz Essig  
                  Heinrich Berger  
Josef Tschanun  
Josef Bauernfeind  
Josef Essig  
Franz Flöry  
Ferdinand Ganahl  
Alois Gschwendtner  
Artur Kessler  
                  Bernhard Lerch  
Ernst Pfeifer  
Richard Pfeifer  
Gebhard Rudigier  
                  Alwin Wachter  
                  Josef Tschofen  
Rudolf Wittwer  
Armin Zangerle  
                  Hubert Dich

[-2-]

1. Eröffnung der Sitzung.
2. Grundtrennungsansuchen - Brändle Edmund, Gaschurn 173a.
3. Grundtrennungsansuchen - Frau Ludwina Flöry und Berta Schonner.
4. Grundtrennungsansuchen - Alois und Maria Rudigier, Gaschurn 7.
5. Bauabstandsnachsichtsansuchen - Ferdinand Pohl, Partenen 72.
6. Schreiben des Landesschulrates für Tirol - Neubesetzung des Kindergartens.

7. Angebote für den Volksschulanbau Partenen (Zimmermeisterarbeiten und Dacheindeckung); Verputzarbeiten in Eigenregie.
8. Schreiben des Standes Montafon - Erstellung eines Wirtschaftsweges Partenen - Loch nach Außerganifer.
9. Förderungsbeitrag für Alpweg nach Valschafiel.
10. Schreiben der Schulleitung Gaschurn.
11.
  - a) Bau eines Hochbehälters in der Parzelle Außerbach und Anschluß mit einer 80 m/m Hydrantenleitung an das Ortsnetz.
  - b) Fassung der Außerganifer-Quellen und Planung der Beileitung 12 zu den Imperloch-Queller).Umfahrungsstraße Partenen - Schreiben der Vorarlberger Illwerke.
13.
  - a) Niederschrift der Hauptversammlung-Schiliftgesellschaft Gaschurn.
  - b) Bericht über die neue Trassenführung für den Bau eines Sesselliftes
14. Dankschreiben des Gendarmerie-Sportvereines Vorarlberg.
15. Schopfanbau der Eheleute Wittwer, Gaschurn Nr. 21.
- 16.
17. Schreiben des Dipl. Ing. Heinz Köhler - Wohnhausprojekt
18. Verlängerung der Tagesordnung.
19. Grundstückerwerb von Alwin Pfeifer, Gaschurn Nr. 129.
20. Kühlwasser vom Kraftwerk Partenen für das Schwimmbad Partenen.
21. Ansuchen des Gendarmeriepostens Gaschurn - Anbringung eines Bodenbelages in der Postenkanzlei.
22. Ansuchen des Adolf Amritzer, Gaschurn.

[-3-]

Beginn der Sitzung um 19.00 Uhr

Zu Punkt 1

Der Vorsitzende eröffnet die Sitzung, stellt die Beschlußfähigkeit fest und begrüßt die Gemeindevertretung und alle Zuhörer aufs beste. Anschließend wird lt. Tagesordnung zur Beratung und Beschlußfassung nachstehender Punkte übergegangen. Die Niederschrift

der letzten Sitzung wird ohne Einwand unterfertigt und vom Vorsitzenden als genehmigt erklärt.

Zu Punkt 2

Das Grundtrennungsansuchen des Edmund Brändle, Gaschurn Nr. 173a, vom 21.9.1962, wird lt. Lageplan, G.Zl. 1662/1962, genehmigt.

Zu Punkt 3

Das Ansuchen der Frau Ludwina Flöry. geb. Rudigier und der Frau Berta Schonner. geb. Flöry, betreffend Grundtrennung wird lt. Lageplan vom 15.8.1962, Zl. 2060, genehmigt.

Zu Punkt 4

Das Ansuchen der Eheleute Alois und Maria Rudigier, Gaschurn Nr. 7, betreffend Grundtrennung lt. Lageplan vom 21.4.1962, Anmeldebogen Nr. 180/61, wird genehmigt.

Zu Punkt 5

Das Ansuchen des Ferdinand Pohl, Partenen Nr. 72, betreffend einer Bauabstandsnachsicht auf 0.00 Meter gegenüber der Gp.Nr. 324/2 im Eigentum der Frau Zita Pohl, wird einstimmig genehmigt.

Zu Punkt 6

Das Schreiben des Landesschulrates für Tirol vom 27.8.1962, betreffend Neubesetzung des Kindergartens in Partenen, wird zur Kenntnis genommen.

Zu Punkt 7

Verschiedene Angebote für den Volksschulanbau Partenen (Zimmermeisterarbeiten und Dacheindeckung) werden der Gemeindevertretung vorgetragen und zugestimmt. Die Verputzarbeiten sollen in Eigenregie erfolgen.

Zu Punkt 8

Das Schreiben des Standes Montafon vom 4.10.1962, betreffend Erstellung eines

Wirtschaftsweges Partenen-Loch nach Außerganifer wird zur Kenntnis genommen und diese Angelegenheit vertagt.

Zu Punkt 9

Für den Alpweg nach Valschafiel wird ein Förderungsbeitrag genehmigt. (S 10.000,-)

Zu Punkt 10

Das Schreiben der Schulleitung Gaschurn wird zur Kenntnis genommen. Nach Beratung wird angeregt, daß ein schriftliches Angebot vorgelegt werden soll.

Zu Punkt 11

a) Dem Bau eines Hochbehälters mit ca. 50 m<sup>3</sup> Inhalt in der Parzelle Außerbach und Anschluß mit einer 80 m/m Hydrantenleitung an das Ortsnetz sowie Beileitung von Quellen, wird zugestimmt.

[-4-]

b) Ebenfalls sollen die Vorarbeiten für die Fassung der Außerganifer-Quellen getroffen und die Planung der Beileitung zu den Imperloch-Quellen erstellt werden.

Mit den Grundeigentümern sollen Verhandlungen aufgenommen werden, damit die erforderliche Planung erfolgen kann.

Zu Punkt 12

Das Schreiben des Herrn Dipl. Ing. Dr. Techn. h.c. Anton Ammann, Generaldirektor der Vorarlberger Illwerke, betreffend die Umfahrungsstraße Partenen, wird vollinhaltlich vorgetragen und von der Gemeindevertretung zur Kenntnis genommen.

Zu Punkt 13

a) Die Niederschrift der Hauptversammlung  
- Schiliftgesellschaft Gaschurn wird der  
Gemeindevertretung vorgetragen und im  
Sinne der Niederschrift nach dem Buchwert  
gutgeheißen.

b) Der Bericht über die neue Trassenführung  
für den Bau eines Sesselliftes wird  
zur Kenntnis genommen und einstimmig beschlossen,  
daß sich die Gemeinde Gaschurn  
bei der neuzugründenden Ges.m.b.H.  
(Sesselliftgesellschaft) mit 35% beteiligt  
jedoch vorbehaltlich der Zustimmung  
der Vorarlberger Landesregierung.

Zu Punkt 14

Das Dankschreiben des Gendarmerie-Sportvereines  
Vorarlberg wird zur Kenntnis genommen.

Zu Punkt 15

Die Errichtung des Schopfanbaues der Eheleute  
Ludwig und Olga Wittwer, Gaschurn 21,  
wird zur Kenntnis genommen.

Zu Punkt 16

Der Verkauf des Zollgartens für den Interessenten  
eines Hotelbaues mit Restaurationsbetrieb wird  
einstimmig beschlossen und der Quadratmeterpreis  
mit ca. S 38,-- festgesetzt.

Zu Punkt 17

Die Behandlung des Schreibens des Dipl. Ing.  
Heinz Köhler, Architekt, vom 2.10.62,  
betreffend Wohnhausprojekt auf Gp.Nr. 326,  
Kat.Gemeinde Gaschurn wird vertagt.

Zu Punkt 18

Die Verlängerung der Tagesordnung nach  
§ 34 G.O. wird bejaht.

Zu Punkt 19

Es wird einstimmig beschlossen von Alwin Pfeifer,  
Gaschurn Nr. 129, das Grundstück Gp. 1712,  
Kat.Gemeinde Gaschurn im Ausmaße  
von 4 ar 28 m<sup>2</sup> zu erwerben (pro m<sup>2</sup> S 30,--).

Zu Punkt 20

Es wird beschlossen, die Vorarlberger Illwerke A.G. zu ersuchen, das Kühlwasser vom Kraftwerk Partenen für das Schwimmbad Partenen bereitzustellen.

[-5-]

Zu Punkt 21

Dem mündlichen Ansuchen des Gendarmeriepostens Gaschurn, betreffend Anbringung eines Bodenbelages in der Postenkanzlei, wird lt. vorliegendem Angebot vom 2.10. 1962, zugestimmt.

Zu Punkt 22

Das Ansuchen des Herrn Adolf Amritzer, Gaschurn-Äule, wird zur Kenntnis genommen, diesem kann aber derzeit nicht entsprochen werden.

Schluß der Sitzung um 23.30 Uhr.

# 22. Sitzung

Sitzungstag:

13. Oktober 1962

Sitzungsort:

Gemeindeamt Gaschurn

Namen der Stadtrats- — Gemeinderats- — Mitglieder*)		
anwesend	abwesend	Abwesenheitsgrund
Vorsitzender: Wächter Peter		
Franz Essig		
Niederschriftführer: <del>Heinrich Berger</del>	Heinrich Berger	
Josef Tschahun		
Josef Bauernfeind		
Josef Essig		
Franz Flöry		
Ferdinand Ganahl		
Alois Gschwendtner		
Artur Kesaler	Bernhard Lerch	
Ernst Pfeifer		
Richard Pfeifer		
Gebhard Rudigier	Alwin Wachter Josef Tschofen	
Rudolf Wittwer		
Armin Zangerle	Hubert Dich	

Beschlußfähigkeit im Sinne Art. 47/I — 47/II GO\*\*) war — nicht — gegeben.\*\*)

\*) ev. auch zugezogene Sachverständige, Auskunftspersonen etc.

\*\*) Nichtzutreffendes streichen

# Tagesordnung

Die Sitzung war öffentlich — ~~nicht-öffentlich~~ —.

Zu Punkt ..... 16 .....

wurde gemäß Art. 52, Abs. 2 GO die Öffentlichkeit  
ausgeschlossen.

1. Eröffnung der Sitzung.
2. Grundtrennungsansuchen - Brändle Edmund, Gaschurn 173a.
3. Grundtrennungsansuchen - Frau Ludwina Flöry und Berta Schonner.
4. Grundtrennungsansuchen - Alois und Maria Rudigier, Gaschurn 7.
5. Bauabstandsnachsichtsansuchen - Ferdinand Pohl, Partenen 72.
6. Schreiben des Landesschulrates für Tirol - Neubesetzung des Kindergartens.
7. Angebote für den Volksschulanbau Partenen (Zimmermeisterarbeiten und Dacheindeckung); Verputzarbeiten in Eigenregie.
8. Schreiben des Standes Montafon - Erstellung eines Wirtschaftsweges Partenen - Loch nach Außerganifer.
9. Förderungsbeitrag für Alpweg nach Valschafiel.
10. Schreiben der Schulleitung Gaschurn.
11. a) Bau eines Hochbehälters in der Parzelle Außerbach und Anschluß mit einer 80 m/m Hydrantenleitung an das Ortsnetz.
12. b) Fassung der Außerganifer-Quellen und Planung der Beileitung zu den Imperloch-Quellen.  
Umfahrungsstraße Partenen - Schreiben der Vorarlberger Illwerke.
13. a) Niederschrift der Hauptversammlung-Schiliftgesellschaft Gaschurn.  
b) Bericht über die neue Trassenführung für den Bau eines Sesselliftes.
14. Dankschreiben des Gendarmerie-Sportvereines Vorarlberg.
15. Schopfanbau der Eheleute Wittwer, Gaschurn Nr. 21.
- 16.
17. Schreiben des Dipl.Ing.Heinz Köhler - Wohnhausprojekt
18. Verlängerung der Tagesordnung.
19. Grundstückerwerb von Alwin Pfeifer, Gaschurn Nr. 129.
20. Kühlwasser vom Kraftwerk Partenen für das Schwimmbad Partenen.
21. Ansuchen des Gendarmeriepostens Gaschurn - Anbringung eines Bodenbelages in der Postenkanzlei.
22. Ansuchen des Adolf Amritzer, Gaschurn.

# Sitzung

des  
Markt-Gemeinderats

Lfde. Nr.	Anwesend	Zahl der Gemeinderatsmitglieder <sup>18</sup>		13.10.1962 (Sitzungstag)
		Für	Gegen	
Einladung erfolgte ordnungsgemäß. Die Sitzung war öffentlich - nicht öffentlich				
Vortrag - Beratung / Beschluß				
				<u>Beginn der Sitzung um 19.00 Uhr</u>
Zu Punkt	1			Der Vorsitzende eröffnet die Sitzung, stellt die Beschlußfähigkeit fest und begrüßt die Gemeindevertretung und alle Zuhörer aufs beste. Anschließend wird lt. Tagesordnung zur Beratung und Beschlußfassung nachstehender Punkte übergegangen. Die Niederschrift der letzten Sitzung wird ohne Einwand unterfertigt und vom Vorsitzenden als genehmigt erklärt.
Zu Punkt	2			Das Grundtrennungsansuchen des Edmund Brändle, Gaschurn Nr. 173a. vom 21.9.1962, wird lt. Lageplan, G.Zl. 1662/1962, genehmigt.
Zu Punkt	3			Das Ansuchen der Frau Ludwina Flöry. geb. Rudigier und der Frau Berta Schonner. geb. Flöry, betreffend Grundtrennung wird lt. Lageplan vom 15.8.1962, Zl. 2060, genehmigt.
Zu Punkt	4			Das Ansuchen der Eheleute Alois und Maria Rudigier. Gaschurn Nr. 7, betreffend Grundtrennung lt. Lageplan vom 21.4.1962, Anmeldebogen Nr. 180/61, wird genehmigt.
Zu Punkt	5			Das Ansuchen des Ferdinand Pohl, Partenen Nr. 72, betreffend einer Bauabstandsnachricht auf 0.00 Meter gegenüber der Gp.Nr. 324/2 im Eigentum der Frau Zita Pohl, wird einstimmig genehmigt.
Zu Punkt	6			Das Schreiben des Landesschulrates für Tirol vom 27.8.1962, betreffend Neubesetzung des Kindergartens in Partenen, wird zur Kenntnis genommen.
Zu Punkt	7			Verschiedene Angebote für den Volksschul-anbau Partenen (Zimmermeisterarbeiten und Dacheindeckung) werden der Gemeindevertretung vorgetragen und zugestimmt. Die Verputzarbeiten sollen in Eigenregie erfolgen.
Zu Punkt	8			Das Schreiben des Standes Montafon vom 4.10.1962, betreffend Erstellung eines Wirtschaftsweges Partenen-Loch nach Außerganifer wird zur Kenntnis genommen und diese Angelegenheit vertagt.
Zu Punkt	9			Für den Alpweg nach Valschafiel wird ein Förderungsbeitrag genehmigt. (S 10.000,--)
Zu Punkt	10			Das Schreiben der Schulleitung Gaschurn wird zur Kenntnis genommen. Nach Beratung wird angeregt, daß ein schriftliches Angebot vorgelegt werden soll.
Zu Punkt	11			a) Dem Bau eines Hochbehälters mit ca. 50 m <sup>3</sup> Inhalt in der Parzelle Außerbach und Anschluß mit einer 80 m/m Hydrantenleitung an das Ortsnetz sowie Beileitung von Quellen, wird zugestimmt.

# Sitzung

des  
Markt-Gemeinderats

Lfde. Nr.	Anwesend	Zahl der Gemeinderatsmitglieder		13.10.1962 (Sitzungstag)	
		Für	Gegen		
		den Beschuß			Vortrag — Beratung / Beschuß
Zu Punkt	12			<p>b) Ebenfalls sollen die Vorarbeiten für die Fassung der Außerganifer-Quellen getroffen und die Planung der Beileitung zu den Imperloch-Quellen erstellt werden. Mit den Grundeigentümern sollen Verhandlungen aufgenommen werden, damit die erforderliche Planung erfolgen kann.</p> <p>Das Schreiben des Herrn Dipl.Ing.Dr.Techn. h.c. Anton Ammann, Generaldirektor der Vorarlberger Illwerke, betreffend die Umfahrungsstraße Partenen, wird vollinhaltlich vorge tragen und von der Gemeindevertretung zur Kenntnis genommen.</p>	
Zu Punkt	13			<p>a) Die Niederschrift der Hauptversammlung-Schiliftgesellschaft Gaschurn wird der Gemeindevertretung vorgetragen und im Sinne der Niederschrift nach dem Buchwert gutgeheißen.</p> <p>b) Der Bericht über die neue Trassenführung für den Bau eines Sesselliftes wird zur Kenntnis genommen und einstimmig beschlossen, daß sich die Gemeinde Gaschurn bei der neuzugründenden Ges.m.b.H. (Sesselliftgesellschaft) mit 35 % beteiligt jedoch vorbehaltlich der Zustimmung der Vorarlberger Landesregierung.</p>	
Zu Punkt	14			Das Dankschreiben des Gendarmerie-Sportvereines Vorarlberg wird zur Kenntnis genommen.	
Zu Punkt	15			Die Errichtung des Schopfanbaues der Eheleute Ludwig und Olga Wittwer, Gaschurn 21, wird zur Kenntnis genommen.	
Zu Punkt	16			Der Verkauf des Zollgartens für den Interessenten eines Hotelbaues mit Restaurationsbetrieb wird einstimmig beschlossen und der Quadratmeterpreis mit ca. S 38,-- festgesetzt.	
Zu Punkt	17			Die Behandlung des Schreibens des Dipl. Ing. Heinz Köhler, Architekt, vom 2.10.62, betreffend Wohnhausprojekt auf Gp.Nr. 326, Kat. Gemeinde Gaschurn wird vertagt.	
Zu Punkt	18			Die Verlängerung der Tagesordnung nach § 34 G.O. wird bejaht.	
Zu Punkt	19			Es wird einstimmig beschlossen von Alwin Pfeifer, Gaschurn Nr. 129, das Grundstück Gp. 1712, Kat. Gemeinde Gaschurn im Ausmaße von 4 ar 28 m <sup>2</sup> zu erwerben. (pro m <sup>2</sup> S 30,--)	
Zu Punkt	20			Es wird beschlossen, die Vorarlberger Illwerke A.G. zu ersuchen, das Kühlwasser vom Kraftwerk Partenen, für das Schwimmbad Partenen bereitzustellen.	

# Sitzung

des  
Markt-Gemeinderats

Lfde. Nr.	Anwesend	Für	Gegen	Zahl der Gemeinderatsmitglieder	13.10.1962
				Einladung erfolgte ordnungsgemäß. Die Sitzung war öffentlich — nicht öffentlich.	
				Vortrag — Beratung / Beschluß	
Zu Punkt	21			Dem mündlichen Ansuchen des Gendarmeriepostens Gaschurn, betreffend Anbringung eines Bodenbelages in der Postenkanzlei, wird lt. vorliegendem Angebot vom 2.10.1962, zugestimmt.	
Zu Punkt	22			<p>Das Ansuchen des Herrn Adolf Amritzer, Gaschurn-Äule, wird zur Kenntnis genommen, diesem kann aber derzeit nicht entsprochen werden.</p> <p><u>Schluß der Sitzung um 23.30 Uhr.</u></p> <p style="text-align: right;"><i>Güdel Wenzler</i></p> <p><i>Josef Essler</i>  <i>Ferd. Tschann</i>  <i>Müller</i>  <i>Georg Fersch</i>  <i>Müller</i>  <i>Julia Wenzler</i>  <i>Bernhard J. J. J.</i>  <i>F. Flöck</i>  <i>Zangerl</i>  <i>Karl Ziper</i>  <i>Josef Josef</i>  <i>Ruf Richard</i>  <i>Müller</i></p>	